

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN

En esta Provincia y Península, un mes. 1'50 Ptas.
En el Extranjero, un trimestre . . . 6'—

Número suelto, 5 céntimos; atrasado, 10

DIRECCIÓN Y ADMINISTRACIÓN
Calle de S. José, núm. 30

TALLERES:
IMPRENTA GARCÍA CRUZ

DIRECTOR:

Santiago García y Cruz

El Progreso

DIARIO REPUBLICANO AUTONOMISTA

FUNDADO EL AÑO 1905

TARIFA DE ANUNCIOS

(Pago anticipado)

ANUNCIOS en primera plana, 20 céntimos línea de cuerpo 10; en la segunda, 10; en la tercera 5, y en cuarta, 3.—COMUNICADOS, desde 10 hasta 50 céntimos de línea.—ESQUELAS mortuorias; a 10 pesetas mitad de precio a los suscriptores.

Importantes rebajas para anuncios permanentes

Teléfono núm. 164

ADMINISTRADOR:

Manuel F. García Cruz

AYER Y HOY

Hoy

JUNIO
12
1917

La situación sigue siendo favorable para las armas franco inglesas. Las últimas operaciones de éstos ha determinado un nuevo retroceso de los alemanes. Los partes de hoy dicen que los teutones ante sus infructuosos contraataques se han visto obligados a desgarnecer su línea entre Lens y La Bassée, organizando una nueva línea de repliegue. El avance de los ingleses continúa.

Ayer

JUNIO
12
1916

El general ruso Brusiloff continúa su ataque aplastante a todo lo largo del frente Wolhynia, Galicia, Bukovina. El frente austriaco ha sido roto en tres puntos y Czernowitz, Kolomea y Stanislaw están amenazadas. Los rusos están solamente a diez millas de Czernowitz, habiendo atravesado 14 millas noroeste de Itund, pero están a 25 millas este de Stanislaw. De los 108.650 prisioneros y 12.470 tomados durante los siete días de la presente ofensiva no menos de 35.509 y 30 cañones fueron tomados el sábado pasado cuando capturaron Dubno. Sobre el camino de Lemberg los rusos han avanzado 17 millas.

Cosas de la guerra

El Brasil y su neutralidad

En Rio Janeiro la Cámara ha aprobado en primera lectura el proyecto de ley revocando la neutralidad del Brasil.

Muchos diputados declararon que votaban porque confiaban en que el Parlamento completaría su actitud revocando igualmente la neutralidad a favor de los aliados. Estas manifestaciones produjeron general entusiasmo en la Cámara.

Los perros policas en los campamentos alemanes

El Gobierno británico acaba de publicar a propósito del empleo de perros policas en los campamentos de prisioneros de Alemania, numerosos testimonios de oficiales, sub-oficiales y soldados británicos, llegados a la Gran Bretaña después de haber estado cautivos de los alemanes.

He aquí, por ejemplo, las manifestaciones del cabo Arbol, del primer regimiento de Dorset y que estuvo prisionero en el campamento de Hambri: "Hacia mediados de enero de 1916, tres funcionarios alemanes llegaron con dos perros-lobos, que lanzaron contra nosotros. Ocho prisioneros fueron mordidos, principalmente el cabo Thomson, del regimiento del Est-Lancashire, el cual resultó con graves mordeduras en los muslos y en las piernas. Al día siguiente, el médico alemán, en vez de curar a Thomson, se burló de él.

Al llegar la noche, y a pesar de no haberse producido ninguna revuelta, los perros fueron lanzados contra cinco o seis de las barracas del campamento.

Estos procedimientos cesaron debido a las quejas de un embajador.

En una nota verbal a la embajada americana, dada en Berlín en 4 de Diciembre de 1916, el ministro alemán de negocios extranjeros afirmó que era la "grande el número de prisioneros de guerra en Alemania, que se hacía preciso para vigilarlos, emplear los perros policas."

En favor de los soldados ciegos

Por iniciativa de M. Mme. Geo Kossler, una vasta organización el "Permanent Relief War Fun for Soldiers and Sailors" se ha fundado en los Estados Unidos para asegurar un socorro vitalicio a los soldados y marinos de los ejércitos aliados que han quedado ciegos en los combates.

La pensión señalada a dichos soldados es de 1.200 francos. Empezó en 1º de Abril y se pagará por trimestres, pagándose por consiguiente el primero a principios de Julio.

Estados de Consumos

se venden en la Imprenta García Cruz, calle de San José, núm. 36.

EL MOMENTO POLÍTICO

Un nuevo sarpullido

Ya tenemos gobierno, que es decir demasiado.

Tenemos rigiendo los altos destinos nacionales al Sr. Dato. Este Sr. Dato que un día se atrevió a decir al rey: «Señor, antes que romper la neutralidad, preferible es perder Baleares y Canarias». Esto sólo bastaría para juzgar la mentalidad política del señor Dato, si ya no hubiera sido juzgada debidamente en su anterior paso por la gobernación del Estado.

Cayó un gabinete y ha venido otro. A eso se ha reducido, en suma, el momento de sinceridad que parece se quiso dibujar en el ambiente corrompido de un régimen que se está enterrando solo.

Apuntó la idea de una regeneración, aunque fuera parcial, pero mucho tememos que las cosas sigan por los mismos derroteros.

El caciquismo, la oligarquía seguirá presidiéndolo todo.

Mientras no se quemen los moldes, las tortas seguirán teniendo la misma forma y hasta el mismo gusto. El sabor de la vieja solera que avinagra y corrompe todo lo que a su contacto se pone.

Una crisis de Gobierno en España, sean cualesquiera los motivos que la origine, no pasa, en esencia, de ser un cambio de posturas; un momento en que suena la palabra modificación para variar sólo de nombres. Eso es todo. Y eso es lo que ha pasado ahora. Igual que aconteció ayer, e igual que lo que sucederá mañana.

Y en tanto la nación, la vida de la nación se va agotando estérilmente entre gabinetes políticos, que sólo gobiernan para sí y los suyos.

Como ha escrito «El País», «el conflicto pavoroso entre el Ejército y el Gobierno, la crisis gravísima

ma, sarpullidos de las Juntas de Defensa, el descrédito de algunos generales, las manifestaciones con los brazos caídos, todo eso y cuanto se ha callado no es mortal, ni grave siquiera; el peligro empieza ahora al recobrar la fisonomía su serena mueca de indiferencia, al desaparecer granos, manchas y tumores, porque a la nación se le mete dentro el mal y reventará al fin como arca vieja.»

Eso es. Ha brotado a la superficie un ligero sarpullido; la vaselina lo ha hecho desaparecer momentáneamente, pero las pústulas malignas, el criadero del pus que envenena la sangre continuará criando microbios.

Se cura en la superficie, en la epidermis. Pero no se purifica la sangre, la sangre podrida que hace imposible que el cuerpo nacional vigorice.

Estamos ya cansados de eso que llamamos «relámpagos de sinceridad». Porque cada relámpago, en vez de iluminar lo tenebroso, ha puesto venda de ceguera en los ojos de los españoles. Y cada día la senda que recorremos está más llena de peligros y son mayores las angustias con que luchamos. Porque como hemos dicho, la órbita en que se desarrolla la tragedia europea se ensancha, nos amenaza. Y España, en lugar de prevenirse y adoptar la posición más conveniente se está metiendo más dentro del centro de perturbación, que al fin nos arrollará.

Como dice «El País», «para una organización verdad del Ejército; para tener Ejército, en una palabra, es indispensable una política internacional. Para ser germanófilos, más o menos vergonzantes, sobra con el casco a la prusiana. No hace falta más.»

EPISODIOS : : NACIONALES

En Madrid se ha celebrado una corrida de toros a beneficio de la Cruz Roja. Uno de los toreros, el Gallo, quedó tan mal con los toros que le correspondió matar, que uno le fué echado al corral, como supremo castigo, y la muchedumbre le pitó estrepitosamente, le dirigió improperios, el diestro tuvo que ingresar en la enfermería de la plaza congestionada, quizá, por la magnitud del escándalo, y a la salida del circo la guardia civil se vió en la imperiosa necesidad de protegerle dada la actitud agresiva del público.

He aquí un episodio nacional que en estos momentos invita a la meditación.

En el mundo se ventilan desde 1914 problemas que han de tener para nosotros, de continuar por la senda tomada, consecuencias funestísimas. Mientras, en España, el país de las castañuelas y pandereta, se mira esto por sobre el hombro y nos solazamos viendo la faena heroica que un semejante ayuno de cultura realiza con una fiera.

¡Pobre Gallo ultrajado, cuando eres el espíritu español hecho carne!

Su actitud ante un toro es la misma que la de sus compatriotas frente a la guerra civil mundial presente. El miedo colectivo del pueblo español no puede ser sentido individualmente. Para un español cuatro millones de compatriotas tienen derecho a sentir miedo ante un peligro cualquiera, aunque de salvarlo dependa la salvación del honor nacional; en cambio, un torero nunca puede sentir miedo a un toro bravo. Para el español, el torero que vuelve la cara ante el toro o haciendo la faena de muerte, se arroja al callejón huyendo de las acometidas furiosas de la bestia, es un cobarde. Protesta acremente cuando esto ocurre. Por el contrario, ese pueblo no protesta de que se le hundan sus bu-

ques y, como consecuencia, se le paralicen su comercio e industrias, se paralicen sus hermanos y ultrajada la bandera en cuyos pliegues se cobijaron sus abuelos para realizar por todo el mundo inimitables hazañas épicas.

El Gallo busca la lucha, el peligro y con él juega hasta que se convence de que lleva las de perder, y huye porque ve que el sacrificio es inútil. El pueblo español exterminaría a quienes le dicen que cese en su huida y busque y castigue a los malvados que le tratan como a simio degenerado, como a algo indigno de vivir. Es decir, el pueblo español ni siquiera llega a la valentía del Gallo por que no busca el peligro que luego le hará huir. El pueblo español se espanta hasta de sus voces.

Yo no opino con Cavia, que dice: "El Gallo es hoy un espejo en que debemos mirarnos todos los españoles, altos y bajos, grandes y pequeños, gobernantes y desgobernados."

El Gallo, para mí, no es un espejo en que debemos mirarnos los españoles. Rafael es la genuina representación de nuestro miedo colectivo; en el algo refinado.

José García Palenzuela

Comunicado

Sr. Director de EL PROGRESO.

Mi distinguido amigo: Habiéndome propalado la especie, sin duda por algún enemigo personal, de que soy asiduo colaborador del semanario *Cara Dara*, aseveración que se aleja por completo de la verdad y que me perjudica por la maquiavélica intención que entraña, le ruego la publicidad de estas líneas como pública protesta que sebrán confirmar el señor director y redactores del aludido semanario.

Le anticipa las gracias y se repite de usted una vez más s. s. y buen amigo q. b. s. m.

Domingo A. Cambreleng.

Lo que dice un conde bávaro y lo que dice un ciudadano : español llegado a Bruselas :

Precisamente antes de haber transcurrido 24 horas desde que recibimos la grata visita de un reputado pintor, hijo de un íntimo y antiguo amigo nuestro, y que ha llegado recientemente a nuestra ciudad, procedente de la capital de Bélgica, leíamos, no sin interés, las manifestaciones que transmitió el telégrafo referentes a la guerra internacional hechas por el presidente del Consejo de ministros de Baviera, el conde Herting.

Muy felices se las promete el presidente bávaro, pues, en síntesis, augura, aunque protestando de que no es profeta, que la presente hecatombe terminará en otoño próximo, cuando Inglaterra y Francia se hayan convencido de que Alemania es invencible. Y al emitir su aventurada opinión, que no es ninguna profecía, hace hincapié en los grandes resultados que dice ha obtenido Alemania con los submarinos y con los cuales han sido hundidas un sin fin de embarcaciones de diferentes países, especialmente inglesas.

La opinión que nos expuso con una sinceridad admirable, y hasta, si se quiere, seductora, el hijo de nuestro antiguo y queridísimo amigo, difiere por completo de la del presidente del Consejo de ministros de Baviera, y aún cuando se trata de un artista español, completamente ajeno, por lo menos directamente al pavoroso problema que hoy está sobre el tapete de la política internacional, queremos darla a conocer, no tan sólo porque procede de una persona ilustrada, sino porque es hija de la mayor sinceridad y reúne la gran ventaja de ser debida a una personalidad que presenció hace 33 meses la invasión de Bélgica por los descendientes de Atila.

—¿Cuánto habrá sufrido usted!—le dijimos, después de saludarle y estrecharle efusivamente la mano.

—Sí, señor. He sufrido muchísimo, porque quien, como yo, ha residido tantos años en Bruselas, no puede haber dejado de padecer al contemplar la estúpida e indigna invasión de la nación belga de la nación que no quiso allanarse a dejar que el ejército invasor penetrara sin protesta en el territorio de este gran pueblo que se llama Francia. No necesito hacer a usted historia de lo que he presenciado. Demasiado conoce esa historia, llena de episodios a cuál más sangriento y vituperable, el mundo civilizado entero. Unicamente le diré que durante los 33 meses que he permanecido alejado de mi patria y privado de recibir correspondencia alguna de mis padres y de mi hermano, ni un segundo he dejado de pensar en poner a salvo mi familia, la que yo fundé en Bélgica, y mis intereses, pues sabe Dios lo que ocurrirá a no tardar.

—¿Usted cree que estamos abocados a grandes acontecimientos? ¿Opina usted que ese movimiento de avance franco inglés en la línea de Hindenburg persistirá?

—Ya lo creo! Mucho ha hecho el ejército inglés, pues aunque Alemania no lo confiese, ya la línea Hindenburg está seriamente quebrantada; pero lo hecho hasta aquí no tiene importancia para lo que se prepara, que no es poco, y lo que ocurra después será todavía mayor que lo que se anuncia para el día de mañana.

—En Bruselas habrá usted tenido que guardar mucha cautela, ¿verdad que sí?

—Mucha tiranía ejerce en toda Bélgica el Gobierno germánico; pero, a pesar de sus procedimientos coercitivos, el espíritu público no ha decaído lo más mínimo, ni decaerá. Detenciones arbitrarias, multas proporcionadas a la posibilidad de cada multado, encarcelamientos inquisitoriales, presidios, fusilamientos... todo ha fracasado y seguirá fracasando, pues en Bélgica sólo se piensa en recobrar la perdida independencia.

—Los alemanes hacen titánicos esfuerzos, según me entero por los periódicos, para bienquistarse con los belgas; pero...

—Tarea inútil. Los belgas quieren ser belgas y nada más, y sólo gratitud deben y deberán a las naciones que les ayuden a levantarse. De nada les sirve su espionaje, que lo tienen perfectamente organizado, pues en cada lugar existe un cento aliadófilo, un centro enemigo de Alemania y los Imperios centrales. El espionaje tendrá que invertir el tiempo espionándose a sí mismo.

—¿Ha venido usted a España pasando seguramente por Alemania.?

—Ciertamente que sí, y esto me ha servido para observar y poder dar fe de lo que ocurre en aquel país, que se proponía apoderarse del mundo.

—¿Cómo está Alemania? ¿Qué aspecto ofrece en la actualidad aquel Imperio?

—¡Pobre Alemania! nadie se atreve a protestar en voz alta contra la guerra, pero el pueblo alemán vive resignado con su triste suerte y sufriendo toda clase de privaciones. Digase lo que se quiera, su desolación es completa.

—Si empiezan a sufrir los efectos del hambre, si van en aumento sus contradicciones y su malestar, ¿cómo es posible que piensen en la victoria?

—Unicamente los que están al frente del ejército alemán hablan de ella a sus subordinados; pero el pueblo, aunque resuelto a luchar hasta que haya quedado el último cartucho, empieza a vacilar. ¡Pobre pueblo alemán!

—Aquí hemos pasado momentos de verdadera intranquilidad, pues llegamos a creer en la inminencia de la intervención de España en la guerra; pero...

—Yo no se lo que sucederá, pero durante mi viaje por Francia tuve ocasión de saber que estamos abocados a grandes acontecimientos. Se producirá un movimiento de avance que tomará proporciones espantosas y caerá sobre el campo enemigo un volcán cuya lava será la metralla y el plomo. En Francia, como en Inglaterra, sólo se piensa en la victoria.

—¿Cuándo cree usted que terminará la guerra?

—Terminará... cuando termine. Terminará cuando Alemania haya sido totalmente vencida, y esto sucederá cuando las naciones quebrantadas recobren su perdido centro de gravedad.

—Pero, ¿y esos submarinos de cuyo éxito hablan tanto los alemanes?

—No es oro todo lo que reluce. Inglaterra sigue la táctica de no dar a la publicidad los submarinos que logra hundir, que no son pocos. Ya habrá usted observado que entre los prisioneros alemanes apenas se cuenta alguno procedente de un submarino. Inglaterra usa contra esos barcos piratas un procedimiento inflexible y de cuyos resultados, a pesar de que no habla de ellos, está satisfecha.

Se iba haciendo tarde y dimos por terminada nuestra interesante entrevista.

—Opinión de un ministro bávaro acabamos de oír la de un simple ciudadano español que ha sido testigo de los más graves y sangrientos sucesos, y esta opinión tiene para nosotros la inmensa ventaja de ser la fiel expresión de la realidad, la expresión de un distinguido compatriota nuestro que, felizmente, no está en el caso de adular servilmente al kaiser, al emperador de Austria-Hungría ni al sultán de Turquía.

(De El Diluvio de Barcelona).

De los obreros

Justa protesta

La Federación Obrera de esta Capital ha convocado para esta noche una reunión, con el fin de tratar de la carencia de trabajo y del elevado precio que tienen los artículos de primera necesidad.

También tratarán de la negativa del Gobierno a conceder el crédito de un millón setecientos mil pesetas para obras.

DE LOS PUEBLOS

Lo de Santa Ursula

Días atrás nos hemos ocupado de las "cosas" que pasan en aquel pueblo, que se halla sufriendo desde hace muchísimo tiempo el ornímodo e insoportable caciquismo rural de unos cuantos, amparado por otro cacique más grande pero tan rural como aquéllos.

Podríamos llenar las columnas todas de varios números de EL PROGRESO, relatando a nuestros lectores las enormidades que allí se cometen y que nos han contado, según ya dijimos, varios honrados vecinos que a nosotros se han acercado buscando amparo; el amparo que prestamos siempre a las débiles víctimas del caciquismo político.

Pero, por hoy, nos contentamos con relatar un solo caso, en la seguridad de que, juzgando por él, el público se hará cargo de lo que allí desgraciadamente sucede:

Don Juan Hernández Polo tiene desde hace más de veinte años un depósito de cosechero de vino, en el cual se había practicado el último año en 1912, siendo así que las disposiciones vigentes ordenan que se efectúen todos los años.

En agosto de 1916, un comerciante en vinos compró al señor Hernández Polo gran cantidad para exportarlo a Cuba, teniendo éste último el cuidado de dar previo aviso al administrador de Consumos local, antes de extraer la más

mínima cantidad de la mercancía y presentar las papeletas de partida al fiel de la casilla correspondiente; pero éste le manifestó que tenía orden expresa del administrador de no firmar papeletas de salida del depósito del señor Hernández Polo, rogando entonces éste al fiel, en presencia de testigos al efecto requeridos, le hiciese el favor de ir anotando en sus apuntes particulares el número de envases que fuesen saliendo...

En enero de 1917, es decir, después de cuatro años que no se había practicado alguno, el administrador local de Consumos aforó el citado depósito, enviando inmediatamente la liquidación por él firmada, en la que declaraba deudor a su dueño de los derechos correspondientes a 13 mil litros de vino, que importaban la redonda suma de 650 pesetas; y aún no habían transcurrido más que dos o tres días, cuando el señor Hernández recibía una papeleta de apremio de segundo grado (sin haber hecho el primero), con el objeto, sin duda, de no darle tiempo a la natural defensa antes de que el cobro fuese un hecho consumado.

Pero el señor Hernández Polo presentó una queja ante el señor administrador de Hacienda por cobro indebido, fundamentada en los siguientes documentos, que prueban de una manera irrefutable la salida del vino fuera del pueblo:

- 1.º—Copia del conocimiento donde consta el embarque de once bocoyes y treinta y tres barricas conteniendo . . . 11.858 litros
 - 2.º—Una póliza de seguro marítimo que el comprador había hecho de la mercancía con motivo de la guerra 3.º—Un certificado expedido por los peritos de la Compañía que reconocieron el vino en los muelles de la Habana, por causa de una avería.
 - 4.º—Un certificado de los señores Hardisson, de esta plaza, donde consta la compra que estos señores le habían hecho de . . . 960 litros
- Lo que hace un total de 12.818 litros que restados de los . . . 13.000 " reclamados por el administrador de consumos, deja un residuo de . . . 182 litros

que es lo único que el señor Hernández Polo está en la obligación de pagar por este concepto... Y conste que la petición hecha por los perjudicados para la presentación de los libros de la administración de Consumos, no ha tenido hasta ahora, que sepamos, positivo resultado. ¿Se ha hecho cargo el lector de la enormidad? Pues esto no es más que un botón de muestra de los muchos que allí hay de este género, y que son una vergüenza más que añadir a las muchas que el caciquismo consiente o ampara. Nuestros comunicantes confían, sin embargo, en la rectitud de conciencia, acrisolada honradez y amor a la justicia que todos aquí reconocen en los señores Delegado de Hacienda y Administrador de Contribuciones, en cuyas manos se halla el asunto en cuestión.

Espectáculos

Salón Nivaria

Para esta noche está anunciada una función especial de gran moda dedicada a las señoras, en obsequio a las cuales se cobrarán los mismos precios que para una sección corriente.

Se proyectará un espléndido programa de lujo, compuesto de películas selectas de la casa Cines, interpretadas por las eminentes actrices de renombre universal Lida Borelli y Pino Melicelli.

La función empezará a las nueve en punto.

Próximamente se proyectará la notable obra maestra de la casa Cines titulada *Marco Antonio y Cleopatra*.

Parque Recreativo

The Asti y Bianca Asti aumentan su éxito cada día, principalmente esta última, por su variedad de repertorio, su manera de interpretar y la simpatía que le caracteriza; es muy aplaudida todas las noches y por ello hace en cada sección un extenso programa en el que siempre hay números nuevos.

A precios reducidos, por ser "Martes popular" se pueden ver esta noche los citados artistas y el estreno de una buena película que se titula *El formón rojo*.

Los precios reducidos a que hacemos referencia son:

- Preferencia, 60 céntimos.
 - Segunda clase, 40 céntimos.
 - General, 20 niños.
 - Para niños, 10 céntimos.
- El espectáculo está dividido en secciones a las horas de costumbre.

Comandancia de puerto

Meteorología

Madrid, 11 (13). Observatorio Comandante a mar. —Tenerife. No es de esperar cambio importante del tiempo en 24 horas.

Desde Güimar

"AL BUEN ENTENEDOR..."

Los lectores de este diario no habrán olvidado, seguramente, al famoso párroco de esta villa, D. Vicente Ferrer de la Cruz, distinguido farol en este país de faroles, aquel que no quiso aceptar la mitra que le ofrecieron en Cuba por modestia. Pero si lo habían olvidado, vamos hoy a recordarlo.

Como consecuencia de la conducta observada por dicho párroco en el desempeño de su misión, fué trasladado a Buena-Vista; no hemos podido averiguar, porque nuestras relaciones en el Obispado no son muy grandes, si ese traslado se hizo a petición del mismo interesado, quien al ver descubiertas sus miserias buscó en ese medio el modo de salvar del naufragio lo que pudiera; o si ese traslado fué debido a expediente que contra él se formó por quien tenía facultades para ello y del que seguramente nada bueno resultaría; eso averigüelo Vargas; pero es lo cierto que D. Vicente se marchó una mañana de este pueblo, poco menos que de incógnito, acompañándolo hasta el término de la jurisdicción su amigo el alcalde D. Gumersindo García Rodríguez y otro partidario de menor cuantía. Sin duda temía el buen señor que aquellos a quien tanto perjudicara con sus manejos electorales, le organizaran la despedida que se merecía, temor infundado porque éstos no acostumbran a tomar represalias cuando ven caído al enemigo.

Con este traslado y el nombramiento para regentar esta parroquia hecho con inmejorable acierto, a favor de D. Simón Higuera, modelo de sacerdotes, que sólo se ocupa de atender a su iglesia y a sus feligreses, creímos quedar tranquilos, olvidando, como si fuera una pesadilla, las cosas de D. Vicente; y en nuestro deseo de no recordar el pasado, guardamos un piadoso silencio sobre el castigo impuesto, pues no otra cosa fué su traslado, pero no contábamos con la huésped; D. Vicente no quiere, como nosotros, olvidar; bien decían los antiguos «Quos vult Jupiter perdere demant prius», eso le ocurre a D. Vicente, se ha vuelto loco y cree que nosotros hemos perdido también la memoria y pareciéndole ya largo su destierro, escribe, intriga y se mueve cuanto puede por volver a Güimar. Su amigo D. Gumersindo, de quien era la niña Egeria, tampoco pierde el tiempo, y hace lo humanamente posible por traerlo antes de las próximas elecciones municipales de noviembre, las que ve mal paradas, ya que le consta a ciencia cierta que si ganó las anteriores por la exigua mayoría de 16 votos, debido fué a los manejos y trabajos catequistas del D. Vicente, especialmente en el barrio de Güimar de Arriba. Al efecto, dícese que uno de estos días pasados celebraron una conferencia, ambos personajes, en un hotel de La Laguna, en la que se convino, aprovechando la próxima festividad de San Juan Bautista que se celebra en el referido barrio, que el don Vicente fuera a predicar en aquella fiesta, para lo cual maniobrarían hábilmente éste escribiendo cartas conmovedoras y D. Gumersindo empleando sus influencias, a fin de que aquellos feligreses le encargaran el sermón y aparecieran clamando por su amado pastor. Así se mataban dos pájaros de una pedrada; se iba rehabilitando a D. Vicente y de camino éste hacía los necesarios trabajos electorales, verdadera madre del cordero; pues lo menos que a D. Gumersindo le preocupa es la cuestión religiosa, como lo prueba que ni él ni ninguno de los concejales amigos de él, asistieran a los actos y procesiones de Semana Santa y Corpus; y el vacío que que han tratado de hacer a D. Simón a quien han querido negarle el agua y la sal.

Al ver estos manejos, nosotros nos preguntamos: ¿Qué quiere D. Vicente? Qué le quitamos del todo la careta? Qué le hablemos de ciertas *pastillas para la tos* que por segunda mano compraba en una farmacia de esta villa? ¿Que saquemos a relucir con toda clase de detalles su vida y milagros, tanto en Cuba como aquí? Pues si insiste en el camino emprendido a fé que hemos de darle gusto; sírvale este artículo de aviso.

Y ahora, para terminar, una súplica al Sr. Obispo. Ilmo Sr. Dignese V. I. dirigir su mirada a este pueblo, infórmese por personas piadosas de su confianza, pregunte a los sacerdotes que hayan estado aquí en estos últimos tiempos, y verá que el traslado de D. Vicente Ferrer de la Cruz, fué un acto de justicia y de paz; que nunca como hoy fueron más florecientes los sentimientos religiosos en este pueblo, como pueden atestiguarlo los misioneros que aquí estuvieron no hace muchos días, y que toda esta paz que hoy disfrutamos debida a tan acertada resolución de V. E. I., trata de destruirla con sus manejos D. Vicente Ferrer. Haga V. E. I. que este sacerdote, no vuelva a poner sus pies en esta villa con ningún pretexto, porque aquí llegó en mal hora, solo a sembrar la cizaña y la discordia, entre los que estaban unidos como hermanos y hoy se miran como encarnizados enemigos. Si así lo hacéis, Ilmo. Sr. Dios os lo premiará.

Juan del Pueblo. Güimar, 10-Junio-1917.

Complaciendo

Sr. Director de EL PROGRESO. Muy señor mío: Agradecería se sirviese dar publicidad en el periódico de su digna dirección, a las siguientes líneas, por cuyo favor doy las más expresivas gracias, como su más atento seguro servidor.

Manuel Valladares. Santa Cruz de Tenerife, 11 de Mayo de 1917.

Habiendo leído en el periódico de esta capital "Cara Dura", fecha 9 del actual, que yo cobro de la Administración de Correos por conducción de correspondencia, cantidades que me embolsó y no las reparto entre los trabajadores que hacen dicho trabajo, invito al Director de dicho periódico para que pase por dicha Administración y cobre las referidas cantidades y las reparta entre los obreros de la manera que crea más conveniente.—El capataz de la casa de Brage, Manuel Valladares.

Por higiene

Llamamos la atención de quien corresponda, acerca del «evacuatorio» público que se halla instalado en la calle de La Rosa, cerca del local de los Exploradores, cuyo sitio debido a la penumbra en que se halla, lo han escogido para satisfacer sus necesidades los que transitan por aquella vía, sin distinción de edad ni sexo.

Como estamos en la época del calor, los vecinos se quejan de los olores que emanan de aquel lugar, que no son precisamente de Pompeya ni Kananga, sino de los que hacen llevar el pañuelo a la nariz y adiestrar el paso, ante el temor de perecer asfixiados.

Esperamos que se hará desaparecer el evacuatorio aludido, pues no hay derecho a que continúe prestando sus "servicios" con perjuicio de la higiene.

Carnet de sociedad

De Arrecife ha llegado el Diputado Provincial D. Fernando Curbelo.

Después de pasar breves días en esta Capital se ha marchado para La Laguna D. Gaspar Curbelo.

Ha llegado de Cádiz, D. Francisco Piznas.

De la Península ha llegado don Calixto Martínez, acompañándole su distinguida señora esposa.

De Santa Cruz de la Palma ha regresado nuestro amigo y correligionario el concejal de este Ayuntamiento don Adolfo Bencomo.

Ayer se embarcó para la Península nuestro amigo D. Juan Reyes Baret, que va a tomar parte en las oposiciones para músicos militares.

Gobierno civil

Madrid, 11 (18'50).

Ministro Gobernación a Gobernador civil.—Canarias.

Saludo a V. S. y le comunico que S. M. encargó anoche de formar Gobierno D. Eduardo Dato y que en la tarde hoy ha jurado el Ministerio que bajo su presidencia se ha constituido en la forma siguiente:

Estado, Sr. Marqués de Lema; Gracia y Justicia, D. Manuel Burgos; Hacienda, Sr. Conde de Bugalía; Guerra, Sr. Marqués de Estella; Marina, Amirante Sr. Flores; Fomento, Sr. Vizconde de Eza; Instrucción Pública, D. Rafael Andrade; y Gobernación, D. José Sánchez Guerra.

Espero que V. S. que se mantendrá en su puesto extremando el cumplimiento de todos sus deberes hasta que se presente su sustituto o hasta reciba indicación respecto a la persona a quien en su caso hubiese de entregar el mando.

Un ataque a Trieste

En la madrugada del 24 y con objeto de cooperar a la acción ofensiva que se desarrollaba en el Canso, monitores ingleses con fuerzas y aviones nacionales atacaron en el golfo de Trieste con piezas de grueso calibre las retaguardias enemigas, especialmente la estación aérea y los depósitos de Prosecco. Los ataques intentados por el enemigo costaronle la pérdida de dos hidroaviones, el L. 136 y L. 137, derribados por nuestros aparatos.

SUCESOS

Agresión

En el punto llamado *Herrera*, término municipal de Tacoronte, han sido tenidos los vecinos del mismo Federico Bonilla Díaz (a) Ramón y Anselmo y Domingo García (a) Los Zulos, por haber agredido con piedras y arma blanca, al pasar por la calle de los Perales a sus convecinos Matías González, Juan Martín y Rogelio Duarte.

El primero resultó con 5 pequeñas puñaladas en la espalda; el segundo, con una puñalada en la tetilla izquierda y una herida contusa en la frente, y el último con contusiones en los labios, siendo asistidos por el médico titular don Antonio Zerolo.

Sin patente

Por ejercer la industria recobera, accediendo de patente, ha sido denunciada la vecina de San Bartolomé María Dolores Morales, siéndole ocupados 700 huevos.

Mucho cuidado

El vecino de Valverde, Juan Quintero, quiso penetrar en el patio de la casa de su convecino Rafael Hernández Rejera, pero éste le principió a arrojar piedras, ocasionándole tres heridas en el parietal izquierdo.

Cariño filial

Ha sido detenido el vecino de Breña, Ciro Morales Reyes (a) *Palmero*, por haber castigado a su padre Blas Morales Pérez, causándole contusiones en la cara y en el ojo izquierdo.

Robos

El vecino de Breña Baja, Felipe Marero Hernández ha dado cuenta de que una ventana de su casa fué violentada y por ella entraron unos individuos que se llevaron 2 kilogramos de carne, 20 ó 25 pesetas, un poco de trigo y vino, ignorando quienes hayan sido los ladrones.

—El vecino de Santa Cruz de la Palma, Enrique de San Blas Expósito, dió cuenta de que en una caseta de madera cuya parte posterior es de piedra seca, y en la cual abrieron un hueco, penetraron unos individuos que violentaron un cajón y se llevaron 100 cigarros puros, media docena de lata de conservas de jamón rallado, 12 libras de higos secos, una rueda de cigarrillos de papel y 7 pares de alpargatas.

Como supuestos autores del hecho han sido detenidos Alfonso Díaz (a) *el Alemán* y Víctor Concepción (a) *Vitanga*.

Electricidad

Ha sido detenido el vecino del Puerto de la Luz, Francisco Delgado Alamo, por ser autor del hurto de 9 bombillas eléctricas del alumbrado público que hay en la carretera de Las Palmas al Puerto de la Luz, vendiéndolas en 50 céntimos cada una a un individuo llamado *Pancho Cano*.

La famosa línea de Hindenburg

Después de todo lo que ha venido habiéndose de la famosa línea de Hindenburg, a la que los germanófilos atribuyen increíbles virtudes de resistencia, ahora resulta que no hay tal línea.

En efecto, en los periódicos alemanes hemos leído una información oficial que dice lo siguiente:

"Los comunicados franceses e ingleses hablan diariamente de la línea Hindenburg. No existe tal línea, a no ser que se quiera explicar este nombre a todo el sistema de posiciones establecido bajo las órdenes del mariscal von Hindenburg".

¿Qué cómo se explica que los mismos periódicos alemanes hayan venido hablando de la existencia de la línea que hoy niegan? Es muy sencillo: tratan de atenuar la importancia del avance británico-francés, negando que exista esa línea, que los aliados han roto.

Notas marítimas

El "Miguel M. Pinillos"

Procedente de Habana y escalas llegó esta mañana el vapor *Miguel M. Pinillos*, llevando en tránsito 181 pasajeros. Aquí dejó 95.

En tránsito lleva 6.300 balas de algodón y 5.670 sacos de azúcar.

Frutos

Con cargamento de frutos del país han fondeado el velero *Juanita* y el vapor *Alca*.

Cal

De Tostón ha llegado el pailebot *Rosario*, trayendo un cargamento de cal.

Carga

Con carga general para el comercio de esta Capital han fondeado el vapor *San Sebastián* y el velero *Adán*.

ACCESORIA

Se alquila en la casa número 9 de la Plaza de la Constitución. Para informes dirigirse al Secretario del Club Inglés.

Las pérdidas comparadas de la aviación alemana y de la aviación británica

Según una información publicada en el "Birmingham Daily Post" por M. Edg. Wallace, del 9 al 30 de Abril último, los alemanes perdieron 198 aparatos y los ingleses 104.

Del 1.º al 9 de Mayo, la proporción fué aun más singular. El día 2, los ingleses abatieron 17 aviones alemanes y perdieron 4 de los suyos; el día 4, abatieron 11 y perdieron 2; el 5, 10 abatidos y 2 perdidos; el 6, 11 abatidos y 2 perdidos, el 7, 7 abatidos y 2 perdidos, y el 8, 15 abatidos y 8 perdidos.

Las cifras del mes de Mayo son, por consiguiente, 84 aparatos alemanes abatidos y 22 ingleses, lo que da como total en un mes, 279 aviones alemanes contra 126 ingleses.

Si usted desea

que sus anuncios sean leídos, publíquelos en este diario.— Precio muy barato.

La disolución de los trusts americanos aplazada

Comunican de Nueva York que el Tribunal Supremo de los Estados Unidos ha aplazado, por unanimidad, hasta después de la guerra, su decisión en el proceso pendiente entre el Gobierno y las compañías "United States Steel Corporation", "Pennsylvania Railroad", "Lehigh Valley", etc.

La disolución de los trusts ha parecido que podría comprometer el esfuerzo de América en la guerra.

No se podrían en efecto, condenar al trust del acero sin dejar incumplidos los contratos que el Gobierno tiene hechos para abastecer al ejército y a la marina.

Servicio telegráfico

(De nuestro corresponsal en Madrid)

DE ESPAÑA

Madrid, 11 (21'30).

Nuevo Gobierno

A las tres de la tarde juraron sus cargos los nuevos ministros.

Al acto asistió el exministro de Gracia y Justicia, señor Ruiz Valarino.

En Consejo

A los pocos momentos se reunieron los ministros en Consejo.

Lo presidió el rey.

Nota oficial

En la facilitada a la prensa se hace la siguiente referencia:

Los problemas

El señor Dato, en el discurso que pronunció, manifestó sus propósitos de atender con preferencia los problemas de interés nacional y los motivados por las circunstancias.

Internacional

Respecto a la neutralidad de España en el conflicto europeo, el señor Dato manifestó que su pasada conducta responderá de la del presente.

Defensa

Atenderá también el Gobierno preferentemente la cuestión de las defensas de la nación, como así mismo los problemas económicos.

Militares

El nombramiento del marqués de Estella para la cartera de Guerra, dice la nota, significa que el Gobierno desea conceder toda la importancia que en sí tienen a los asuntos militares, a los que también prestará su concurso muy valioso y respetable el propio señor Primo de Rivera.

Aito personal

Se anuncia para mañana el nombramiento del alto personal, subsecretarios y gobernadores civiles.

De la crisis

El señor García Prieto justifica la crisis diciendo que se originó por defender la supremacía del poder civil.

También ha dicho que algunos ministros eran partidarios de transigir llevando el asunto al Parlamento.

No les agrada

A los elementos afectos al señor Maura no les ha satisfecho la crisis con el advenimiento al poder del señor Dato.

Campaña

Los más exaltados hablan de hacer oposición al señor Dato.

Mesa

DE LA GUERRA

Gibraltar, 11 de Junio de 1917.

Reconocimiento

El almirantazgo comunica que por el último reconocimiento efectuado sobre Ostende, se ha comprobado que todos los buques grandes y destroyers, han sido retirados de allí, sabiéndose que han sido remolcados hacia Zeebrugge.

Probablemente estos buques fueron averiados durante el bombardeo.

La bahía aparece desierta.

El parto de Haig

Llevamos a cabo con éxito un raids al sur del río Souchez.

Considerable combate recíproco de artillería, al sur de Ypres y este de Epeilly, adonde dispersamos agrupaciones enemigas.

Efectuamos con éxito raids al sudoeste de La Ba see, averiando las trincheras y galerías de minas.

También efectuamos raids al este de Vormelle y sur de Armentieres.

Avanzamos ligeramente la línea al sur de Messines.

Comunicado Francés

Un violento ataque de artillería en el sector Nieupport les Bains, en Bélgica, avería gravemente las trincheras alemanas.

Considerable combate recíproco de artillería al norte del Somme y región Carny.

La política en España

Madrid.—El Presidente del Consejo de Ministros rehusó retirar su dimisión. Dato aceptó la Presidencia.

REUTER

Dr. BEYBENCOURT DEL RIO

Numancia, 4

Consultas de 9 a 10 y de 1 a 3. Gratis a los pobres de 3 a 4.

VIAJEROS

En el vapor "Reina Victoria" se embarcaron ayer para la Peninsula, los siguientes pasajeros:
 Don Agustin Alcalá, don Bernardo Peris y señora, don Matias Molowny, don Juan Merino, doña Isabel Galán y dos hijos, don Ricardo Ossorio y señora, don Juan Reyes Bartlet, doña Pastora Perinan, doña Agustina Farfán, don Manuel Naranjo, don Máximo Albertos y 2 más, Doña Dolores Guerra y otra, don Atanasio Expósito, don Antolín Fuentes y otro.

NOTICIAS

El "Barraco".—Ayer fué detenido Juan González Marrero (s) el Barraco, por embriaguez y escándalo en la vía pública.
Derechos.—Por la Dirección general de Primera enseñanza se reconoce derecho a ocupar vacante en la Sección administrativa de Canarias a don Angel Ortiz.

Papeletas.—En la tercera tenencia de alicuata del tercer distrito, se encuentran a la disposición de sus dueños, varias papeletas del Monte de piedad, encontradas en la vía pública.

El único elemento curativo para el tratamiento de todas las medicaciones tuberculosas, es el suero SAT 2 y el SAT 3. De venta en todas las buenas farmacias.

Se vende la casa de una planta de reciente construcción con habitaciones, alts y azotea, en la calle Noria alta, número 21, la cual tiene instalaciones de luz eléctrica, gas y agua a presión. Para informes Imeido Serís.

Libros.—Diccionario Francés Español y Español Francés, 6 pesetas.

Diccionario Inglés Español y Español Inglés 6 pesetas.

¿Quiere Ud. aprender francés en diez días?, 50 céntimos.

¿Quiere Ud. aprender inglés en diez días?, 50 céntimos.

Las mil y una noches, 1.50 pesetas.

La muerte resucitada, 1 peseta.

Los hijos del delito, 1 peseta.

A B C, con preciosas ilustraciones, 1 peseta.

De venta en la Imprenta García Cruz, San José, 36.

Repartos de Territorial.—Los pliegos para la formación de los repartos de Rústica y urbana y listas cobratorias, se venden a 6 céntimos pliego en la Imprenta García Cruz, San José, 36, Santa Cruz de Tenerife.

Para los médicos.—Exploración clínica, por el Dr. Luis Noguera Molens, 5 Ptas.

Manuel de análisis clínico de los esputos; por Remigio Dargalls; 6 pesetas.

Las anomalías mentales en los escolares, por los doctores Juan Philippe y Gr. Paul-Aoncour; 4 pesetas.

Se vende en la imprenta de este periódico.

Interesa.—Relaciones de mercancías libres de derechos.

Relaciones de mercancías que pagan arbritrios municipales.

Recibos de alquiler.

Recibos de participaciones de lotería.

Listas de jornales.

Certificados consulares para el embarque de mercancías.

Tablas de jornales.

Tarifas de arbitrios municipales.

Tarifas de consumos.

Fes de vida.

Facturas franquicia.

Se venden en la Imprenta García Cruz, San José, 36.

Los Padres de Familia

que con motivo de la falta de trabajo no puedan pagar cuotas crecidas por la enseñanza de sus hijos, se les participa que por una peseta al mes pueden ingresar éstos en las escuelas de "La Benéfica", en las cuales se les facilita gratuitamente todo lo necesario para aprender, menos libros; teniendo además de derecho en caso de enfermedad, al socorro diario de Ptas. 0.75, a que les receten los médicos de esta sociedad y a adquirir en las farmacias de esta capital las medicinas que se les recete. Además tienen todos los derechos que disfrutan los demás socios.

Se alquilan

una casa situada en la finca "LA ABEJERA", cerca de la casa del Dr. Domínguez, en la Costa.

Un almacén situado en la calle de Alfonso XIII número 21.

Para informes dirigirse a F. S. Bellamy, calle de Alfonso XIII, núm. 84.

Carbón vegetal

El almacén de ultramarinos **Mi Bodega**

tiene el gusto de participar a su numerosa clientela y al público en general, que para mayor prontitud en el servicio a domicilio del CARBÓN VEGETAL deben pasar los avisos al citado almacén. Teléfono No. 42.

También se vende Carbón Cok.

Se alquila

desde el primero de Julio próximo una casa de reciente construcción, con todos los adelantos modernos, situada en la calle de Eduardo Cobián, número 101. (magníficas vistas de la bahía).

Dará razón don Vicente Díaz Llanos, casa Sres. Elder Dempster (Teneriff) Ltd.—Alfonso XIII, 84. Capital.

Ramón Martín Espino

MÉDICO-CIRUJANO

Valentín Sanz, No. 7

Consultas diarias de 3 a 4 excepto los domingos.

Cristóbal Bonilla Cózar

Procurador

Puerta Canseco (antes Consolación), 25

Se ofrece para administrar fincas rústicas y urbanas.

Hotel S. Pedro

EN VILAFLOR

A CARGO DE D. CLARA BARRERA

Propietario, Julián Alvericio

En este magnífico Hotel, recientemente instalado, situado en la misma plaza del pueblo y uno de los sitios más pintorescos de Vilaflor, hallarán las personas que lo visiten, grandes comodidades y un esmerado servicio. Informarán: Canales, 38.

Advertencia importante
RETORTA "EL CAMELLO"
 Hace más de veinte años que vendemos en las Islas Canarias, una tela blanca llamada
RETORTA EL CAMELLO
 cuya marca y nomenclaturas de nuestra exclusiva propiedad.
 Como que últimamente nosotros hemos tropezado con varias falsificaciones de la marca aquí reproducida, advertimos por el presente anuncio que estamos dispuestos a valerlos de los medios que nos proporcionan los tribunales para defender nuestros derechos en caso de volver a aparecer las falsificaciones a que aludimos.
M. HURST & COMPAÑIA LTD.
MANCHESTER.



LA ECONOMIA
Salón de Patatas
 DE
Acuña y Santiago
 Calle de Miraflores, No. 1 triplicado. — Teléfono No. 49

No comprar patatas sin antes haber visitado dicho establecimiento.

Miller, Wolfson & Co. Ltd.
BANQUEROS
 3, EDUARDO COBIÁN, 3
 (ANTES MARINA)
 Sta. Cruz de Tenerife
 Islas Canarias

Máquinas de escribir **EXISTENCIA EN TODAS LAS MARCAS**
 Ahorre usted su dinero comprando sus máquinas en esta casa. Contratos a distintos plazos. Garantizado el mejor funcionamiento de toda máquina que se venda en esta casa. Representantes en todas las islas.
Accesorios
 Existencia en rodillos legítimos de canchú para las marcas YOST, REMINGTON, UNDERWOOD y SMITH PREMIER, tipos, portatipos, cristales, cuerdas para Remington, pisapapeles, portacintas para Hamond etc.
 Para pedidos **Antonio Acosta**, calle Bethencourt Alfonso, número 18 (antes San José)—Santa Cruz de Tenerife.

Banco Vitalicio de España
 Compañía Anónima de Seguros

Capital suscrito	15.000.000'00
Capital desembolsado	3.750.000'00
Reservas en 31 de Diciembre de 1916, comprendidos los reaseguros.	40.152.115'75
Pagado a los asegurados hasta 31 de Diciembre de 1915	74.907.770'20

Esta sociedad se dedica especialmente a constituir capitales pagaderos a la muerte del asegurado o a un plazo determinado para el cumplimiento de obligaciones, formación de dotes, redención de quincas y demás combinaciones análogas, renuncias vitalicias inmediatas y diferidas y compra de usufructos y nudas propiedades.

Representaciones en toda España
 DOMICILIO SOCIAL:
Rambla de Cataluña 18 y Cortes 603
BARCELONA
 Autorizado por la Comisaría General e Inspección de Seguros.
 Para toda clase de informes y contratos en esta provincia, pueden dirigirse al Inspector Regional de la Compañía D. Emilio Maudillo, Alfonso XIII, núm. 82.

Delegados:
 EN SANTA CRUZ DE TENERIFE
 Señores Vinas e hijos de Juan La-Rocha
 EN LAS PALMAS
 Sres. Hijos de Juan Rodríguez y González

Hospital Quirúrgico de la Concepción
Gratis para pobres
 anexo a la Casa de Salud del Dr. Rodríguez López
 Calle 25 de Julio, No. 23
 Operaciones de matriz, tumores del vientre, vías urinarias, apendicitis, ojos, oídos, garganta, etc.
 Personal técnico el de la casa de Salud.

Los pobres no tendrán que abonar absolutamente nada por operaciones y estancia en el Hospital; satisfarán únicamente los gastos de medicamento y comidas.
 Es conveniente que vengan provistos de una carta del facultativo que les asista o de un certificado del Alcalde de su pueblo para acreditar su pobreza.

Cebollino
se compra
 Informarán escritorio de don Vicente Cambreleng y Compañía, Alfonso XIII, número 60.

Se desea comprar
 una máquina desgranadora de maíz ya usada, pero en buen estado de conservación y a un precio módico.
 Dirigirse las ofertas a señores Pyffes Limited, Santa Cruz de Tenerife.

Empresa de coches
 Después de una nueva e importante reforma, la acreditada empresa de coches de don Agustín Morales, pone en conocimiento de su numerosa clientela que a cualquier hora del día y de la noche será servida toda petición.
 Para más facilidad para el cliente pueden en cualquier momento comunicarse con el teléfono número 441, parada de coches y 190 Lonja de pescado.

Rosendo González
 ALFONSO XIII, 79
 Se hacen toda clase de trabajos de platería, joyería y bisutería. Grabados y monturas para piedras preciosas.

Globulógeno
 (Nombre registrado)

Poderoso reconstituyente, preparado a base de ácido nucleico, hemoglobina, arrhenal y acanthea virilis; de seguros efectos en la cloro-anemia, debilidad general, período primario de la tuberculosis, desarreglos y dolores menstruales, en el embarazo y en la neurastenia

Laboratorio del Lcdo. L. Martín Espino



FÁBRICA DE BEBIDAS GASEOSAS
THE PERFECTION
 SANTA CRUZ TENERIFE

Sobres de clase buena y barata,
 se venden en la Imprenta García Cruz, San José, No. 36.

96 LEONOR 93

LIBRERÍA DE "EL PROGRESO"

do! No. Soy un miserable falto de conciencia, de lealtad y de honor!
 Y, abrumado por estos pensamientos cayó en una profunda meditación.
 —Lionel—dijo Bibiana con dulce y seductora voz—¿qué te pasa? Has palidecido. No pareces el mismo. ¿Qué te he hecho que te haya molestado?
 —Nada, vida mía—murmuró el joven pretendiendo disimular su turbación.
 Y, luego, con voz baja pero enérgica, agregó:
 —Bibiana, soy un miserable. Te he hablado de amor sin acordarme que eres de otro hombre.
 Un silencio trágico siguió a estas palabras, y por las mejillas de la condesa rodaron dos lágrimas que más bien parecían dos líquidas pe las.
 —Si, es cierto, Lionel. Soy de otro hombre—murmuró la joven con apagado acento—. Pero mi corazón sólo a ti te pertenece.
 —¿No comprendes, Bibiana—repuso el joven—, que hemos soñado y que al despertar se presenta la realidad como un abismo insondable, que ha de ser nuestra perdición?
 —¿Y qué me importa morir—objetó la condesa con vehemencia—, con tal que no dejes de amarme?
 —Sigues soñando, bien mio. Seré siempre tu amigo; pero nuestro amor es imposible. Estás casada con otro hombre, y yo...
 Ni aun en aquel momento en que estaba bajo la influencia de sus remordimientos se atrevió Ridal a confesar a la condesa que era casado.
 —Dime, Lionel; ¿por qué piensas ahora de ese modo?
 —¿No has oído las últimas palabras de esa canción: «Pecas, mientras tu conciencia duerme?»—exclamó el

ta el consejo que nos reunamos con los demás convidados.
 —No te preocupes por lo que digan.
 Luego, con mal reprimida emoción, agregó la condesa:
 —Piensa sólo, Lionel, en lo mucho que te amo.
 Ridal quedóse pensativo; sin duda alguna, Bibiana no comprendía el daño que podía causarse a si misma, si con sus alardes de cariño provocaba la murmuración. Lionel, que hubiera deseado no hablar más claramente, vióse obligado a decir:
 —Mira, Bibiana, si hemos de continuar nuestras relaciones, en la forma que convenimos, es necesario salvar las apariencias; esto es—añadió Lionel vivamente, al ver la expresión de enojo y de sorpresa que adquirió el rostro de la joven—, que debemos evitar que hablen de nosotros.
 —¿Y a ti te importa?... Ingrato!—exclamó Bibiana con altivez y ternura maravillosamente aunadas.
 —Por desgracia, no podemos obrar con libertad; si nuestros amores llegaran a oídos del coude, tendríamos que renunciar a vernos.
 —Lo crees así, Lionel!—exclamó la joven aterrorizada.
 —No sólo lo creo, sino que estoy seguro.
 —En ese caso, descuida, vida mía, que en obsequio tuyo haré cuanto me pidas... El mundo no se ocupará de nosotros.
 —Quiera el cielo que jamás ocurra!—repuso Lionel con gravedad.
 —¿Por qué, amándote con toda mi alma—preguntó Bibiana cándidamente—, es tan cruel el mundo que no me permite hacer cuanto deseo?

LA MODERNA

ALMACEN DE CALZADO
DE VIUDA E HIJOS DE MIGUEL REYES SÁNCHEZ
Cruz Verde, No. 12

Si deseads comprar un buen par de zapatos, buena calidad y última moda, no visitéis ningún establecimiento de calzado sin antes pasar por éste, pues este almacén acaba de recibir un extenso y variado surtido en calzado de caballero, señoras y niños últimas novedades el cual vende a precios económicos.

No confundirse: Cruz Verde, número 12, esquina a Imeldo Seris

ES EL ALMACEN QUE MAS BARATO VENDE



Linea Pinillos

Servicio de las Antillas y del Brasil-Plata durante el mes de Junio de 1917

Fecha de llegada	VAPORES	DESTINO
22 de Junio	CADIZ	Puerto Rico y Habana

NOTA.—El pasaje debe estar aquí para despacharse dos días antes del anunciado para salida del buque. **PRECIOS ALTAMENTE ECONÓMICOS. SERVICIO INMEJORABLE.**
Agente: Antonio Carera de las Casas, Candelaria, número 23 (cerca del muelle principal).
Nota.—Debido a la jeza en las escalas de los buques de esta compañía, las notas de carga deberán estar presentadas en esta Agencia, a más tardar, a las 10 de la mañana del día antes del señalado para la salida de los mismos, no siendo posible la admisión de ningún conocimiento de carga después del día y hora expresados.



Linea de Vapores Fruteros de Otto Thoresen

Servicio semanal directo entre Islas Canarias y New-York
SERVICIO INTERINSULAR
por los vapores **SANCHO, SAN SEBASTIÁN y SAN JUAN**

Salidas regulares para La Palma, Gomera y Costa Norte de Tenerife

Para más informes dirigirse a las oficinas de OTTO THORESEN
Marina, 47-Santa Cruz de Tenerife



Compañía Trasmediterránea

Servicio de correos entre Cádiz y Canarias que efectúan los vapores Reina Victoria y Delfin, con cómodas y lujosas cámaras, rápida marcha, luz eléctrica, telegrafía sin hilos y excelente trato.

Cuatro viajes al mes saliendo de Sta. Cruz de Tenerife los días 2 ó 3, 11, 17 y 26

SERVICIO DE JUNIO

PARA CADIZ.—Vapor DELFIN, Capitán Bachs, el día 3.
PARA CADIZ Y SEVILLA.—Vapor REINA VICTORIA, Capitán Maestre, los días 11 y 26.
PARA CADIZ (vía Las Palmas).—Vapor DELFIN, Capitán Bachs, el día 17.
PARA LAS PALMAS, los días 7, 17, 22 y 29 a las 10 de la noche.

PARA SANTA CRUZ DE LA PALMA, el día 15 a las 8 de la noche.

Agente: J. A. BRAGE, Cruz Verde, 24.

THE GUARDIAN ASSURANCE Co. Ltd.

DE LONDRES

FUNDADA EN 1821

(Compañía Anónima de Seguros contra Incendios)

Agentes para las Islas Canarias,

Hamilton & Co.

THE LONDON ASSURANCE

Compañía de SEGUROS de Londres

Fundada el año 1720

CAPITAL SUSCRITO, RESERVAS Y GARANTIAS EN 31 DE DICIEMBRE DE 1914

£ 5.495.401

Esta Compañía asegura en las más ventajosas condiciones contra siniestros causados por incendios, relámpago y explosión. Está autorizada esta Compañía para operar en España, por real orden de 9 de Agosto de 1909.

Tiene hecho el depósito que ordena la nueva ley de Seguros.

Agente en Tenerife del Departamento de Incendios,

Miguel Rodríguez Baeza

Dirección: Canales, 36.

Norwich Union

Compañía inglesa de seguros contra incendios y riesgos marítimos

AGENTES: ELDER DEMPSTER (Tenerife) Ltd.

Alfonso XIII, 84.

IMPRENTA GARCÍA CRUZ

Talleres en que se imprime el diario

EL PROGRESO

San José, 36, — Santa Cruz de Tenerife

EN este establecimiento, montado con todos los adelantos del arte, se hacen facturas, memorandum, papeles timbrados para cartas, sobres impresos, tarjetas-anuncios, tarjetas visita en blanco y luto y todos los impresos que se necesitan para el comercio y las industrias, sociedades, corporaciones, etc., etc. También se imprimen libros, folletos y periódicos. En esta misma casa hay existencia de modelación municipal. Todos los trabajos se hacen con prontitud y esmero, siendo sus precios muy económicos. Si se encargan algunos millares las rebajas son importantísimas.

Casa de Salud Médico-Quirúrgica (NURSING HOME)

RAYOS X

DEL

Dr. J. Rodríguez López

Calle 25 de Julio, No. 23 (Barrio de los Hoteles)

Personal Técnico

Un médico-director, tres médicos ayudantes, un médico radiólogo encargado del gabinete eléctrico, y un médico director del Laboratorio.

Cirugía general. Enfermedades de vías urinarias y matriz. Operaciones de vientre, vías digestivas, apendicitis, hernias, etc., etc.

Garganta, nariz, oídos y ojos

Graduación de la vista. Inyecciones de 606.

No se admiten enfermos de enfermedades contagiosas

Horas de consulta de 11 a 1 y de 3½ a 5

Para los pobres: todos los días a las 4½

Nicolás Dehesa

Banca y Cambio

Alfonso XIII, 64

Emite giros sobre todos los países.

Pagos telegráficos.

Cartas de crédito.

Descontos y Cobros.

Cuentas corrientes.

Compra Cheques y Letras.

Cambio, y toda clase de operaciones

Bancarias.

Cartulinas para retratos se venden en la imprenta de este diario.

Consultorio Médico-Quirúrgico

J. Aparicio Suárez

Ex-interno por concurso del Hospital de San Juan de Dios, idem por oposición del Hospital Clínico de la Facultad de Medicina de Cádiz

Medicina interna.—Cirujía general.—Enfermedades de los ojos.—Sifiliografía.—Inyecciones ultravenenosas de Salvarsan (606), Neosalvarsan.

Horas de consulta de 1 a 2.

Para los pobres de 2 a 3, excepto los domingos.—Rambla de Pulido 51.

Vicente Bernabé Galván

Médico Cirujano

Viera y Clavijo, número 5

Consultas diarias de 1 a 3.

Gratis para los pobres los lunes y viernes de 3 a 4.

Diego López Dauter

Médico-cirujano

Serrano, 44—Teléfono, 446

Consulta general de Medicina interna. Especial de tuberculosis. Enfermedades de la infancia gastro-intestinales y de la sangre.

Todos los días de 2 a 4 y de 7 a 8 de la noche.

Lea, que le interesa

En la Imprenta García Cruz, San José, 36, se hallan de venta los siguientes impresos:

Pliegos que se presentan en la Tesorería de Hacienda por los propietarios que deseen anticipar el pago de las contribuciones, para optar a la bonificación que concede el Estado. Relaciones de mercancías libres de derechos. Relaciones de mercancías que pagan arbitrios. Estados de Consumo. Recibos de alquiler. Libros de vales. Fes de vida. Listas de jornales. Recibos de Lotería. Partes diarios para el movimiento de fondas. Tablas para el pago de jornales. Facturas de franquicia.

Imprenta García Cruz, San José, 36

DOCTOR SECCHI

Medicina interna, Cirujía general, Partos

Inyecciones intravenosas 606 (Ehrlich).

Consultas de 12 a 2. Teléfono 296
Valentín Sanz, 29.

Laboratorio Provincial de Higiene

Análisis químicos y bacteriológicos. Análisis clínicos. Análisis cualitativos y cuantitativos de aguas, sustancias alimenticias y productos patológicos (sangre, esputos, jugo gástrico, orina, exudados, heces, etc., etc.) Preparación de toda clase de vacunas autógenas. Reacción original de Wasserman. (Diagnóstico de la sífilis) los miércoles, se admite sangre hasta los martes por la mañana. Las reacciones pueden ser comprobadas personalmente por los señores médicos, los miércoles por la tarde.

INSTALACION DE RAYOS X

A DISPOSICIÓN DE TODOS LOS SEÑORES MÉDICOS

anexa a la casa de Salud del

— DR. RODRIGUEZ LOPEZ —

Calle 25 de Julio, No 23

Ultimo modelo con todos los adelantos modernos.

Para el diagnóstico de enfermedades de los Huesos, Estómago, Intestinos, Pulmones, Corazón, Bazo, Hígado, Vías urinarias, etc., permitiendo ver con detalles estos órganos.

Con material completo para Radiografía y radioterapia.

—Oh! Bibiana. Si todos satisficéramos nuestros gustos, iríamos a la perdición.

—A la perdición!—repetió la española profundamente asombrada.—No, Lionel mio. Estoy segura de lo contrario.

Bibiana estaba muy lejos de sospechar que a sus pies se abría un abismo que amenazaba tragarla!

XXV

Aunque, siguiendo los consejos de Lionel, la condesa se había propuesto firmemente afectar la mayor indiferencia hacia su amante, la sociedad con su perspicacia, descubrió muy pronto sus relaciones amorosas, que dejaron ser un secreto para sus amigos y conocidos. Hasta el conde se le hizo sospechosa la amistad de Bibiana con Ridal, por lo que comenzó a vigilar a su esposa sin que ésta lo advirtiese.

Lionel, que tenía idea más clara de lo peligroso del camino que recorrían, buscaba la forma de poner término a aquellos amores; pero la debilidad de su carácter le impedía confesar a la condesa que estaba casado.

Una tarde, Bibiana y Ridal asistieron a una comida, con que la señora Buri obsequiaba a sus numerosos amigos. La condesa fué sola, pues encontrándose su esposo ligeramente indisputo, se excusó de acompañarla.

Durante el banquete que fué espléndido, reinó la más franca alegría, y, cuando concluyó, los invitados rogaron a la dueña de la casa, que tenía una voz bellí-

sima que cantara algunas melodías. Mientras la señora Buri, con su acostumbrada amabilidad, complacía a sus huéspedes, Lionel acercóse a la condesa que estaba sentada en un ángulo del salón, y le dijo;

—Qué reunión tan agradable! Me he divertido muchísimo.

—Y yo—contestó la apasionada joven—, pues, aunque de una manera indirecta, he tenido el placer de hablar contigo, que es lo que mi alma ambiciona.

Lionel tomó asiento a su lado, le cogió una mano y murmuró a su oído palabras cariñosas dictadas por la pasión del momento.

La tenue luz en que aquel rincón se hallaba envuelto, el aroma que despedían las flores colocadas en los artísticos jarrones que adornaban los cuatro ángulos de la espaciosa sala, la música, y, sobre todo, el brillo encantador de los ojos de Bibiana, fascinaron a Lionel de tal modo, que, olvidando en absoluto los consejos de prudencia que él mismo había dado, entregóse a los transportes de su pasión.

—Quisiera—murmuró—Bibiana—poder estar siempre a tu lado.

—Yo también, amor mio, porque, realmente, no podré vivir sin tí; y cuando pienso...

Y Ridal tuvo que hacer un gran esfuerzo para no pronunciar las palabras que tenía en el pensamiento.

Entonces llegaron a sus oídos las sentidas notas de una melodía que con frecuencia había oído cantar a su esposa, y cuyo último verso era: «Pecas, mientras tu inocencia duerme», y el recuerdo de Leonor y de sus hijos turbó su felicidad.

—Qué locura!—se dijo así mismo—. Estoy soñan-